

Міністерство освіти і науки України  
Відокремлений структурний підрозділ  
«Лубенський фінансово-економічний фаховий коледж  
Полтавського державного аграрного університету»



## ***ПОЛОЖЕННЯ***

про порядок виготовлення, оформлення та  
видачу академічних довідок здобувачам  
фахової передвищої освіти у  
Відокремленому структурному підрозділі  
«Лубенський фінансово – економічний фаховий коледж  
Полтавського державного аграрного університету»



**Лубни**

## **1. Загальні положення**

1.1. Цим Положенням встановлюється порядок виготовлення, оформлення та видачі академічних довідок здобувачам фахової перед вищої освіти, у Відокремленому структурному підрозділі «Лубенський фінансово-економічний фаховий коледж Полтавського державного аграрного університету» (далі – Коледж).

1.2. Положення розроблено відповідно до законів України «Про фахову передвищу освіту» від 06.06.2019 № 2745-VIII, наказу Міністерства освіти і науки України від 01.02.2021 № 132 «Про внесення змін до наказу Міністерства освіти і науки України від 25 січня 2021 року № 102», наказу Міністерства освіти і науки України від 21.06.2023 № 775 «Про затвердження форм документів з підготовки фахівців у закладах вищої (фахової передвищої) освіти», Порядку (нова редакція) підготовки, виготовлення та видачі академічних довідок Полтавської державної аграрної академії.

1.3. Академічна довідка – це документ встановленого зразка, який містить інформацію про результати навчання, назви дисциплін, отримані оцінки і здобуту кількість кредитів ЄКТС здобувачем фахової передвищої освіти, який відрахований із Коледжу до завершення навчання за освітньо-професійною програмою.

1.4. Форма академічної довідки відповідає зразку, затвердженому наказами Міністерства освіти і науки України від 01.02.2021 № 132 «Про внесення змін до наказу Міністерства освіти і науки України від 25 січня 2021 року № 102», та № 164 від 10 лютого 2021 року «Про затвердження Методичних рекомендацій щодо опису документів про вищу освіту (наукові ступені) та додатка до них, академічної довідки та Методичних рекомендацій щодо заповнення додатка до диплома європейського зразка.

1.5. Бланк академічної довідки має розмір не менше формату А4 (210x297 мм) та виготовляється друкованим способом. Заповнюються та друкуються бланки академічних довідок відповідальною особою.

1.6. Дія цього Положення поширюється на всі спеціальності коледжу.

## **2. Оформлення академічної довідки**

2.1. Відповідальна особа виготовляє та оформлює академічну довідку упродовж семи робочих днів від дати відрахування.

2.2. Інформація, яка міститься в академічній довідці, описана в Додатку 2 цього Положення.

2.3. Інформація про вивчені навчальні дисципліни, захищені курсові роботи (проекти) та проходження практики, складені заліки та екзамени вносяться до академічної довідки окремо за кожний семестр у наступному порядку: екзамени, заліки, курсові роботи (проекти), практики. Якщо у поточному семестрі з навчальної дисципліни не передбачений залік, або екзамен, до академічної довідки вноситься семестрова оцінка.

2.4. До академічної довідки не вносяться навчальні дисципліни, з яких здобувач фахової передвищої освіти одержав незадовільні оцінки.

2.5. Переклад інформації англійською мовою, що розміщується в академічній довідці, здійснює викладач іноземної мови Коледжу.

2.6. Здобувачам фахової передвищої освіти, які відраховані з першого курсу коледжу і не складали екзамени та заліки видається академічна довідка з записом, що заліки та екзамени не складено.

2.7. Підготовлена академічна довідка підписується директором Коледжу і на ній проставляється печатка закладу освіти.

2.8. Академічна довідка, яка складається із двох чи більше окремих аркушів, повинна бути прошита або скріплена у спосіб, що унеможливило її роз'єднання без порушення їх цілісності, на них має бути зазначено кількість прошитих/скріплених, пронумерованих аркушів. Академічна довідка скріплюється оригінальним підписом директора та гербовою печаткою Коледжу.

2.9. Зразок заповнення академічної довідки наведено у Додатку 3.

### **3. Видача, облік і збереження академічних довідок**

3.1. Оформлену академічну довідку, встановленого зразка, здобувач фахової передвищої освіти одержує у відповідальній особи Коледжу за виготовлення та оформлення академічної довідки.

3.2. Якщо відрахований здобувач фахової передвищої освіти перебуває за межами міста/країни, то отримати академічну довідку може його представник. Представнику необхідно звернутися до коледжу із нотаріально посвідченою довіреністю. Академічна довідка поштою або службою кур'єрської доставки не пересилається.

3.3. Реєстрація академічних довідок проводиться у Журналі видачі академічних довідок (Додаток 4), до якого заносяться такі дані:

- порядковий номер;
- прізвище, ім'я, по батькові особи, яка одержала академічну довідку;
- серія і номер академічної довідки;
- спеціальність (спеціалізація);
- курс навчання;
- дата і номер наказу про відрахування;
- дата видачі;
- підпис особи про отримання;
- примітка.

3.4. Академічна довідка видається здобувачеві освіти безоплатно.

3.5. Копія академічної довідки обов'язково зберігається в особовій справі здобувача фахової передвищої освіти.

3.7. Академічні довідки, які не отримані здобувачами фахової передвищої освіти, зберігаються в особовій справі здобувача в архіві Коледжу.

#### **4. Видача дублікатів академічних довідок**

4.1. У разі втрати або пошкодження академічної довідки здобувач фахової передвищої освіти, який навчався у Коледжі, подає заяву на ім'я директора Коледжу про видачу повторно (дублікату) академічної довідки. (Додаток 1)

4.2. На підставі заяви заявнику видається академічна довідка з поміткою у правому верхньому куті першої сторінки «Дублікат». Видача дубліката реєструється у журналі видачі академічних довідок з поміткою «Дублікат».

4.3. Виготовлення дубліката академічної довідки здійснюється відповідно до цього Положення.

#### **5. Відповідальність**

5.1. Відповідальна особа Коледжу за виготовлення та оформлення академічної довідки несе відповідальність за достовірність даних, внесених до академічної довідки, терміни та якість її оформлення і видачі.

5.2. Відповідальна особа за студентські справи несе відповідальність за збереження академічної довідки (оригіналу) та оформлення супроводжуючої документації по її видачі.

Директору ВСП ЛФЕФК ПДАУ

Тетяні ОРОШАН

колишнього студента (студентки) Коледжу

Прізвище, ім'я, по батькові,

мобільний телефон заявника

### ЗАЯВА

Прошу Вашого дозволу видати мені дублікат академічної довідки.

Навчався (навчалась) за спеціальністю \_\_\_\_\_,  
на \_\_\_\_ курсі. за \_\_\_\_\_ формою здобуття освіти.

Відрахований (відрахована) у \_\_\_\_\_ році, наказ № \_\_\_\_\_ від «\_» \_\_\_\_\_ року.

З терміном та порядком виготовлення, оформлення та видачі академічної довідки  
ознайомлений (ознайомена).

ДАТА

ПІДПИС

## ОПИС

### заповнення академічної довідки

1. Академічна довідка заповнюється відповідно до структури, затвердженої наказом Міністерства освіти і науки України у редакції від 01 лютого 2021 року № 132.

2. У бланку академічної довідки остання сторінка документа вільна від текстової інформації і передбачена для проставлення апостилю та штампів консульської легалізації.

3. Академічна довідка заповнюється двома мовами – українською та англійською з використанням гарнітури Times New Roman, та має III розділа:

I. Інформація про здобувача фахової передвищої освіти;

II. Інформація про навчання;

III. Результати навчання.

4. В I розділі академічної довідки зазначається інформація про здобувача фахової передвищої освіти:

- Прізвище, ім'я та по батькові українською мовою зазначається у називному відмінку згідно з відповідним посвідченням особи (паспорт громадянина України, посвідка на постійне проживання, свідоцтво про народження тощо). Англійською мовою прізвище та ім'я особи зазначається відповідно до паспорта особи у вигляді картки ID або для виїзду за кордон, або транслітерується відповідно до постанови Кабінету Міністрів України від 27 січня 2010 року № 55 «Про впорядкування транслітерації українського алфавіту латиницею».
- Дата народження заповнюється згідно з даними особової справи студента.
- Код картки фізичної особи - індивідуальний номер студента в ЄДЕБО заповнюється на основі даних, що містяться у ЄДЕБО (семизначний «Код фізичної особи»)

5. В розділі II зазначається: повне найменування закладу освіти в період зарахування; місцезнаходження закладу освіти; країна; інститут (факультет) (за наявності); ступінь освіти; освітня(освітньо-професійна; освітньо-наукова; освітньо-творча) програма; галузь знань (галузі знань); спеціальність (спеціальності); спеціалізація (за наявності); найменування органу акредитації; мова(и) навчання/оцінювання; форма здобуття освіти; термін навчання; документ про освіту, що був підставою для вступу. За відсутності даних про спеціалізацію та (або) інститут (факультет) відповідні пункти у академічній довідці не заповнюються.

6. У розділі «Результати навчання / Learning outcomes» у вигляді таблиці вносяться дані за кожен семестр навчання: код освітнього компоненту; назви освітнього компоненту; відмітка про успішне завершення освітнього компоненту; кількість кредитів ЄКТС; оцінка за шкалою закладу фахової передвищої освіти. Назви дисциплін, та результати навчання друкуються двома мовами через косу риску(/), відокремлюючи текст українською мовою від тексту англійською мовою через один пробіл.

**Таблиця 1.**

| Оцінка за дванадцятибальною шкалою /Twelve-point scale grade | Оцінка за національною шкалою/ National grade | Рейтинги ЄКТС/ ECTS rating points |
|--------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|-----------------------------------|
| Національна диференційована шкала                            |                                               |                                   |
| 12, 11, 10 - високий рівень/ high level                      | Відмінно / Excellent                          | A (12,11,10)                      |
| 9,8,7 –достатній рівень/ sufficient level                    | Добре / Good                                  | B (9,8)                           |
|                                                              |                                               | C (7)                             |
| 6,5,4 –середній рівень/ average level                        | Задовільно / Satisfactory                     | D (6,5)                           |
|                                                              |                                               | E (4)                             |
| 3,2,1 –початковий рівень/ initial level                      | Незадовільно / Fail                           | FX (3)                            |
|                                                              |                                               | F (2, 1)                          |
| Національна недиференційована шкала                          |                                               |                                   |
| Зараховано / Passed                                          |                                               |                                   |
| Не зараховано / Fail                                         |                                               |                                   |

7. Інші розділи академічної довідки заповнюються згідно з підрядковими підказками.

ЗАТВЕРДЖЕНО

Наказ Міністерства освіти і науки України

01 лютого 2021 року № 132

УКРАЇНА

UKRAINE

## АКАДЕМІЧНА ДОВІДКА / TRANSCRIPT OF RECORDS № \_\_\_\_\_

ЗАГАЛЬНА ІНФОРМАЦІЯ ПРО  
ЗДОБУВАЧА ФАХОВОЇ ПЕРЕДВИЩОЇ  
ОСВІТИGENERAL INFORMATION ABOUT THE  
APPLICANT FOR PROFESSIONAL HIGHER  
EDUCATIONІНФОРМАЦІЯ ПРО ЗДОБУВАЧА  
ФАХОВОЇ ПЕРЕДВИЩОЇ ОСВІТИINFORMATION ABOUT THE APPLICANT FOR  
PROFESSIONAL HIGHER EDUCATION

|                                                                                                                                                 |                 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| Прізвище                                                                                                                                        | Last name(s)    |
| <b>ПЕТРЕНКО</b>                                                                                                                                 | <b>PETRENKO</b> |
| Ім'я                                                                                                                                            | First name(s)   |
| <b>ПЕТРО</b>                                                                                                                                    | <b>PETRO</b>    |
| Дата народження (дд/мм/рррр) / Date of birth (dd/mm/yyyy)                                                                                       |                 |
| <b>01.01.2000</b>                                                                                                                               |                 |
| Код картки фізичної особи в Єдиній державній електронній базі з питань освіти/<br>Personal ID in Unified State Electronic Database on Education |                 |
| <b>XXXXXXX</b>                                                                                                                                  |                 |

## ІНФОРМАЦІЯ ПРО НАВЧАННЯ

## INFORMATION ON STUDIES

|                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                          |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Зарахований(а)/прикріплений(а) до закладу вищої освіти (закладу фахової передвищої освіти, територіально відокремленого структурного підрозділу закладу вищої освіти, наукової установи) | Admitted to / affiliated to higher education institution (pre-higher professional education institution, geographically separated structural unit of higher education institution, research institution) |
| Відокремлений структурний підрозділ «Лубенський фінансово-економічний фаховий коледж Полтавського державного аграрного університету»                                                     | Separate Structural Unit "Lubny Financial And Economic College Of Poltava State Agrarian University"                                                                                                     |
| (повне найменування закладу освіти (наукової установи))                                                                                                                                  | (full name of education institution (research institution))                                                                                                                                              |
| Місцезнаходження закладу освіти (наукової установи)                                                                                                                                      | Address of education institution (research institution)                                                                                                                                                  |
| м. Лубни, вул. Я. Мудрого 23/1                                                                                                                                                           | Lubny, street. J. Wise 23/1                                                                                                                                                                              |
| Країна закладу                                                                                                                                                                           | Country of institution                                                                                                                                                                                   |
| Україна                                                                                                                                                                                  | Ukraine                                                                                                                                                                                                  |
| Інститут (факультет)                                                                                                                                                                     | Institute (faculty)                                                                                                                                                                                      |
| -                                                                                                                                                                                        | -                                                                                                                                                                                                        |
| Ступінь освіти                                                                                                                                                                           | Degree of education                                                                                                                                                                                      |
| Фаховий молодший бакалавр                                                                                                                                                                | Professional Junior Bachelor                                                                                                                                                                             |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Освітня (освітньо-професійна, освітньо-наукова, освітньо-творча) програма                                                                                                                                                                                                        | Educational Programme (Educational-Professional Programme, Educational-Scientific Programme, Educational Programme in Fine Arts)                                                                                                                                                              |
| Облік і оподаткування                                                                                                                                                                                                                                                            | Accounting and taxation                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Галузь знань (галузі знань)                                                                                                                                                                                                                                                      | Field(s) of Study                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| 07 Управління та адміністрування                                                                                                                                                                                                                                                 | 07 Management and administration                                                                                                                                                                                                                                                              |
| (шифр та назва)                                                                                                                                                                                                                                                                  | (code and name)                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Спеціальність (спеціальності)                                                                                                                                                                                                                                                    | Programme Subject Area(s)                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| 071 Облік і оподаткування                                                                                                                                                                                                                                                        | 071 Accounting and taxation                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| (код та найменування)                                                                                                                                                                                                                                                            | (code and name)                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Спеціалізація                                                                                                                                                                                                                                                                    | Specialization                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| -                                                                                                                                                                                                                                                                                | -                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Акредитована                                                                                                                                                                                                                                                                     | Accredited by                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Державна служба якості освіти України                                                                                                                                                                                                                                            | State Service of Education Quality of Ukraine                                                                                                                                                                                                                                                 |
| найменування органу (органів акредитації)                                                                                                                                                                                                                                        | name of accreditation authority (authorities)                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Мова(и) навчання/оцінювання                                                                                                                                                                                                                                                      | Language(s) of instruction/examination                                                                                                                                                                                                                                                        |
| українська/ чотирьохбальна                                                                                                                                                                                                                                                       | ukrainian/ four-point                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Форма здобуття освіти                                                                                                                                                                                                                                                            | Mode of study                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| денна                                                                                                                                                                                                                                                                            | full-time                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Термін навчання                                                                                                                                                                                                                                                                  | Period of education                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| 01/09/2020 – 15/06/2023 (2 роки 10 місяців)                                                                                                                                                                                                                                      | 01/09/2020 – 15/06/2023 (2 years 10 months)                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Документ про освіту, що був підставою для вступу (вид документа, серія та реєстраційний номер, найменування закладу освіти, який видав документ, країна видачі, дата видачі). Інформація про визнання іноземного документа про освіту в Україні (у разі вступу на його підставі) | Education document as a basis to access the programme (type of document, registration number, name of awarding institution, country of awarding institution, date of issue). Information on recognition of foreign education document in Ukraine (if used as a basis to access the programme) |
| XXXXXXXX                                                                                                                                                                                                                                                                         | XXXXXXXX                                                                                                                                                                                                                                                                                      |

## РЕЗУЛЬТАТИ НАВЧАННЯ

## LEARNING OUTCOMES

| Код освітнього компоненту або результатів навчання (за наявності)/ Component code or learning outcomes code (if available) | Назва освітнього компоненту або результатів навчання/ Component title or learning outcomes title | Відмітка про успішне завершення освітнього компоненту студентом або досягнення результатів навчання / Component successfully completed by a student or learning outcomes achieved | Кількість кредитів Європейської кредитної трансферної системи / Number of ECTS credits | Оцінка за шкалою закладу фахової передвищої освіти/ Score on the scale of the institution of professional higher education |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1                                                                                                                          | 2                                                                                                | 3                                                                                                                                                                                 | 4                                                                                      | 5                                                                                                                          |
| I семестр / I semester                                                                                                     |                                                                                                  |                                                                                                                                                                                   |                                                                                        |                                                                                                                            |

|                                                                                                                      |                                       |             |   |   |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|-------------|---|---|
| OK 1.01                                                                                                              | Політична економія/ Political Economy | добре/ good | 3 | 4 |
| Загальна кількість кредитів Європейської кредитної трансферно-накопичувальної системи / Total number of ECTS credits |                                       |             | X | - |

|                                           |                                            |
|-------------------------------------------|--------------------------------------------|
| Відрахований(а)                           | Expelled                                   |
| За невиконання навчального плану          | For non-fulfillment of the curriculum      |
| причина відрахування відповідно до наказу | reason of expulsion according to the order |
| за наказом                                | order                                      |
| № X від 15.06.2023                        | № X dated June 15, 2023                    |
| дата і номер наказу                       | date, number                               |

Директор коледжу / The director of the college

Посада керівника або іншої уповноваженої особи /  
Position of the Head or another authorized person

Тетяна ОРОШАН / Tetiana OROSHAN

Ім'я, прізвище/ First name(s), Last name(s)

Підпис/ Signature

М. П. / Seal

(дата видачі/ date of issue)

У разі наявності в академічній довідці  
будь-яких розбіжностей перевагу має текст  
українською мовою.

In case of any differences in interpretation  
of the information in the transcript of records,  
the Ukrainian text shall prevail.

#### Примітки:

1. До запровадження Європейської кредитної трансферно-накопичувальної системи оцінювання вказується кількість годин.
2. Інформація про відрахування включається в академічну довідку у разі необхідності у випадку переривання навчання здобувачем вищої освіти. /

#### Notes:

1. The amount of study hours is indicated prior to the introduction of the European Credit Transfer and Accumulation System.
2. Information on expulsion is included in the transcript of records upon necessity in case of expulsion.

**ЗАТВЕРДЖЕНО**  
**Наказ Міністерства освіти**  
**і науки України**  
**21 червня 2023 року № 775**

**Форма № Н-3.01**

(найменування закладу вищої освіти)

## **Журнал** **реєстрації видачі академічних довідок**

| № з/п | Прізвище, власне ім'я, по батькові (за наявності) | Серія, номер академічної довідки | Назва ступеня вищої освіти, спеціальності (спеціалізації), освітньої програми, кваліфікації | Дата початку навчання | Курс навчання | Дата, номер наказу про відрахування | Дата видачі | Підпис особи про отримання | Примітка |
|-------|---------------------------------------------------|----------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|---------------|-------------------------------------|-------------|----------------------------|----------|
| 1     | 2                                                 | 3                                | 4                                                                                           | 5                     | 6             | 7                                   | 8           | 9                          | 10       |
|       |                                                   |                                  |                                                                                             |                       |               |                                     |             |                            |          |
|       |                                                   |                                  |                                                                                             |                       |               |                                     |             |                            |          |
|       |                                                   |                                  |                                                                                             |                       |               |                                     |             |                            |          |
|       |                                                   |                                  |                                                                                             |                       |               |                                     |             |                            |          |
|       |                                                   |                                  |                                                                                             |                       |               |                                     |             |                            |          |
|       |                                                   |                                  |                                                                                             |                       |               |                                     |             |                            |          |
|       |                                                   |                                  |                                                                                             |                       |               |                                     |             |                            |          |
|       |                                                   |                                  |                                                                                             |                       |               |                                     |             |                            |          |
|       |                                                   |                                  |                                                                                             |                       |               |                                     |             |                            |          |
|       |                                                   |                                  |                                                                                             |                       |               |                                     |             |                            |          |
|       |                                                   |                                  |                                                                                             |                       |               |                                     |             |                            |          |
|       |                                                   |                                  |                                                                                             |                       |               |                                     |             |                            |          |
|       |                                                   |                                  |                                                                                             |                       |               |                                     |             |                            |          |
|       |                                                   |                                  |                                                                                             |                       |               |                                     |             |                            |          |

**Примітки:**

1. Ця форма призначена для обліку видачі академічних довідок. Ведеться в навчальному відділі (управлінні), іншому уповноваженому підрозділі закладу вищої або фахової передвищої освіти.
2. Журнал реєстрації видачі академічних довідок за формами, затвердженими попередніми наказами Міністерства освіти і науки України, ведеться до його повного використання.
3. Формат бланка – А4 (210×297 мм).